



Turniej piłkarski towarzyszył oficjalnemu otwarciu zmodernizowanego boiska na osiedlu „Irys”, które odbyło się 18 sierpnia br.

Boisko przy ul. Ks. Władysława Opolskiego zyskało nową nawierzchnię tartanową i odnowione ogrodzenie. Prace wykonano we współpracy Urzędu Miasta z Chorzowską Spółdzielnią Mieszkaniową jako jedno z zadań wytypowanych przez mieszkańców Chorzowa w ramach 4. Budżetu Obywatelskiego (w głosowaniu inwestycja uzyskała aż 1542 punkty). Projekt został opracowany po szeregu konsultacji z mieszkańcami. W przetargu na realizację

zadania, który odbył się w połowie czerwca, wygrała firma Greta Sport z Dąbrowy Górniczej.

Otwarcia zmodernizowanego boiska dokonali Marcin Michalik – Zastępca Prezydenta Miasta ds. Technicznych i Rozwoju, Grażyna Widera – Zastępca Przewodniczącego Rady Nadzorczej ChSM, Grzegorz Gowarzewski – Prezes ChSM i Waldemar Kołodziej – Wiceprzewodniczący Rady Miasta.

REKLAMA

RESTAURACJA CASINO CLUB

Chorzów, ul. Śląska 1 (boczna Gwareckiej)
tel. 32 247 70 54 lub 602 268 951

Catering / Imprezy okolicznościowe

25 LAT

Przyjmujemy rezerwacje na przyjęcia komunijne, wesela i inne okazje
www.rcc.pl

WULKANIZACJA

OPONY

SPRZEDAŻ
SERWIS

KLIMATYZACJA odgrzybianie ozonowe

Czynne pon - pt 8⁰⁰ - 18⁰⁰ sob 8⁰⁰ - 15⁰⁰
Chorzów, ul. Leśna 9, tel. 32 246 86 41



POGOTOWIE
KOMPUTEROWE UCZCIWE CENY!
TEL: 503-30-35-40

MEBLE NA WYMIAR
kuchnie, szafy, wnęki itp.
pomiar i wycena gratis
tel. 503 592 364



relacja video na www.chsm.com.pl

Sezon grzewczy w zasobach ChSM rozpoczął się w dniu 15.09.2017r.

ŻYCIE SPÓŁDZIELNI

ŻOŁNIERZY WRZEŚNIA

Administracja

Zakończono prace remontowe związane z dociepleniem ścian szczytowych budynku przy ul. Opolskiej 8-14, wymianą wkładzin podłogowych na płytki na korytarzach budynku przy ul. Floriańskiej 26, remontem dachu przy ul. Rodziny Oswaldów 14-16 i wymianą wind przy ul. Gwareckiej 69. Zgodnie z obowiązującymi przepisami miejsca parkingowe dla osób niepełnosprawnych oznakowano kolorem niebieskim.

Rada Osiedla

Podczas posiedzenia omówiono trwające remonty budynków, zapoznano się z aktualnym stanem wynajmu lokali użytkowych oraz analizą opłat za lokale. Ponadto Rada dokonała przeglądu poszczególnych części osiedla pod kątem Konkursu na najładniejszy balkon i ogródek przydomowy i wytypowała kandydatów na laureatów konkursu.

CHORZÓW BATORY

Administracja

Zgodnie z harmonogramem przeprowadzono roczne przeglądy instalacji gazowej oraz przewodów kominowych spalinywych i wentylacyjnych, a także dokonano pomiarów skuteczności zerowania i pomiaru oporności izolacji w mieszkaniach.

Zlecono remont konserwatorski elewacji frontowej z termorenowacją ścian zewnętrznych budynku przy ul. Farnej 9-17, remont balkonów z wymianą balustrad przy ul. Farnej 2-4a, wymianę ograniczników prędkości dźwigu osobowego przy ul. St. Batorego 68 oraz wymianę drzwi na parterze – w klatce schodowej przy ul. Brzozowej 5. Wykonano remont instalacji odgromowej przy ul. Brzozowej 8-20, remont balkonów wraz z wymianą balustrad przy ul. Granicznej 50-60, malowanie oznakowania poziomego dla osób niepełnosprawnych na powierzchni asfaltowej i z kostki brukowej na terenie Administracji.

Rada Osiedla

Z uwagi na przerwę wakacyjną sierpniowe posiedzenie Rady Osiedla nie odbyło się. Przedstawiciele Rady w każdą środę pełnili dyżury w siedzibie Administracji.

CENTRUM

Administracja

W sierpniu br. w zasobach Administracji „Centrum” zakończono remont głowic kominowych i naprawę łąw kominarskich na dachu budynku przy ul. Barskiej 2-4-6-8. Odebrano roboty związane z remontem wejść do klatek schodowych w budynkach przy ul. Kaszubskiej 17-19-21, Karpińskiego 16-18 i Gajowej 1-3-5-7.

Wykonano roboty remontowo-termorenowacyjne na ścianie szczytowej budynku przy ul. Dąbrowskiego 12. W budynku przy ul. Słowiańskiej 18-20-22-24 wymienione zostały poziomy instalacji centralnego ogrzewania wraz z regulatorami podpijonowymi, wykonano regulację pozostałych zaworów i wyremontowano węzeł centralnego ogrzewania.

Zakończono wymianę poziomów i przyłączy kanalizacji sanitarnej w budynku przy ul. Karolinki 1. Wykonano remont instalacji elektrycznej wewnętrznej linii zasilającej (WLZ), rozdzielni przedlicznikowych zasilania mieszkań oraz oświetlenia klatki schodowej na system energooszczędny z zastosowaniem opraw LED przy ul. Dąbrowskiego 4.

Na osiedlu Irys przy zmodernizowanym boisku sportowym pomiędzy budynkami nr 1 i 11 wykonano roboty towarzyszące w zakresie zagospodarowania terenu.

Wymieniono odpływy rur deszczowych po robotach elewacyjno-dociepleniowych w budynkach przy ul. Konopnickiej 23-a-b, Słowiańskiej 26-28-30-32.

Wymalowano w zasobach spółdzielczych oznakowania poziome miejsc postojowych dla osób niepełnosprawnych. Zakończono malowanie klatek schodowych w budynkach przy ul. Słowiańskiej 2-4-6-8 i Kaszubskiej 17-19-21.

Realizowano założenia remontowe w zakresie instalacji centralnego ogrzewania i ciepłej wody użytkowej przed kolejnym sezonem grzewczym 2017/2018.

Rada Osiedla

W sierpniu br. Rada Osiedla analizowała wykonanie planu remontów Administracji „Centrum” za I półrocze br., zapoznała się z bieżącą informacją w sprawie prowadzonych robót remontowych oraz oceną firm realizujących prace remontowe zgodnie z obowiązującymi zasadami oceny wykonawców. Omawiano i przygotowano propozycje konkursowe na najładniejszy balkon i ogródek przydomowy. Rozpatrywane były także sprawy bieżące.

RÓŻANA-GAŁĘCZKI

Administracja

W sierpniu 2017r. w zasobach administracji „Różana Gałęczki” zakończono prace związane z remontem kominów w budynkach przy ul. Młodzieżowej 23 i 35, powiększeniem parkingu przy ul. Gałęczki 43, modernizacją dźwigów osobowych przy ul. Ryszki 29 i 31, wymianą pionu wodno-kanalizacyjnego przy ul. Szczecińskiej 10 oraz odnowieniem powłoki ochronnej dachu na tym budynku. Wyremontowano przyłącze kanalizacyjne przy ul. Gałęczki 26 oraz dach budynku Ryszki 15-17. Prowadzone były prace w zakresie zagospodarowania terenu przy ul. Gałęczki 45 i 47 oraz Różanej 1-2. Rozpoczęto prace związane z modernizacją instalacji c.o. w budynku przy ul. Gałęczki 40 i remontem dachów budynków przy ul. Wiosennej 2-24.

Wykonywane były również okresowe kontrole szczelności instalacji gazowych, a także przeglądy kominarskie i przeglądy instalacji elektrycznych oraz realizacja wynikających z nich zaleceń. Na bieżąco usuwano zgłaszane awarie.

Rada Osiedla

Z uwagi na przerwę wakacyjną sierpniowe posiedzenie Rady Osiedla nie odbyło się. Przedstawiciele Rady w każdą środę pełnili dyżury w siedzibie Administracji.



Historyczna rocznica

Pod chorzowskim Pomnikiem Żołnierza Polskiego przy ul. Śląskiej w dniu 1 września br. odbyła się uroczystość upamiętniająca 78 rocznicę wybuchu II wojny światowej. Uczestniczyli w niej kombatancki, przedstawiciele władz samorządowych, wojska, Policji, Państwowej Straży Pożarnej, Straży

Miejskiej instytucji i zakładów pracy Chorzowa oraz młodzieży szkolnej chorzowskich szkół. Wśród delegacji znalazła się także reprezentacja Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej. Asystę honorową wystawili uczniowie Gimnazjum nr 4 im. Wojska Polskiego w Chorzowie, ubrani w historyczne mundury.

Terminy i miejsca 4 części Walnego Zgromadzenia ChSM w roku 2018

7 maja 2018 (poniedziałek) godz. 17.00	I część Walnego Zgromadzenia ChSM obejmująca Rejon administracyjny „Żołnierzy Września” Hala Sportowa Miejskiego Ośrodka Rekreacji i Sportu w Chorzowie, ul. Dąbrowskiego 113
8 maja 2018 (wtorek) godz. 17.00	II część Walnego Zgromadzenia ChSM obejmująca Rejon administracyjny „Chorzów-Batory” Hala Sportowa Miejskiego Ośrodka Rekreacji i Sportu w Chorzowie, ul. Dąbrowskiego 113
9 maja 2018 (środa) godz. 17.00	III część Walnego Zgromadzenia ChSM obejmująca Rejon administracyjny „Centrum” Hala Sportowa Miejskiego Ośrodka Rekreacji i Sportu w Chorzowie, ul. Dąbrowskiego 113
10 maja 2018 (czwartek) godz. 17.00	IV część Walnego Zgromadzenia ChSM obejmująca Rejon administracyjny „Różana-Gałeczki” Hala Sportowa Miejskiego Ośrodka Rekreacji i Sportu w Chorzowie, ul. Dąbrowskiego 113

Zmiany w Statucie ChSM wpisane do Krajowego Rejestru Sądowego

Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach w dniu 6 września 2017r. wydał postanowienie o wpisaniu do Krajowego Rejestru Sądowego zmian do Statutu Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej (sygn. akt KA.VIII NS-REJ. KRS/020300/17/339), uchwalonych na Walnym Zgromadzeniu, które odbyło się w dniach 15-18 maja 2017r.

Tekst Statutu ChSM jest dostępny na stronie www.chsm.com.pl

PORADNIK – SEZON GRZEWCZY

Uwaga na czad!

Rozpoczyna się kolejny sezon grzewczy, który jak co roku niesie ze sobą wiele zagrożeń. Statystyki są zatrważające więc pamiętajmy, że przede wszystkim sami musimy zatroszczyć się o swoje bezpieczeństwo.

W tym okresie naszym głównym wrogiem jest tlenek węgla, potocznie zwany czadem. To gaz silnie trujący, bezbarwny i bezwonny, lżejszy od powietrza, dlatego łatwo się z nim miesza i w nim rozprzestrzenia. Powstaje on podczas procesu niepełnego spalania materiałów palnych, występuje na skutek niedostatku tlenu w otaczającej atmosferze. Z tego względu wszystkie urządzenia, w których następuje spalanie gazu, węgla lub innych paliw podczas ich pracy (np. kuchenki gazowe i piece opalane węglem lub drewnem, piecyki gazowe do podgrzewu wody, kominki, gazowe ogrzewacze pomieszczeń), mogą w niekorzystnych warunkach być źródłem tlenu węgla.

Tlenek węgla trafia do organizmu poprzez układ oddechowy, a następnie jest wchłaniany do krwiobiegu. W układzie oddechowym człowieka tlenek węgla wiąże się z hemoglobina szybciej niż tlen, prowadząc do niedotlenienia, uszkodzenia mózgu oraz innych narządów w konsekwencji nawet zgonu.

Sz szczególnie groźne takie sytuacje stają się w okresie jesienno-zimowym, w czasie sezonu grzewczego. Taki czas sprzyja zakłóceniom w prawidłowej wentylacji pomieszczeń mieszkalnych. Zbyt szczelne okna plastikowe, uszczelnienia dokonywane na własną rękę, pozaklejane kratki wentylacyjne, brak otworów wentylacyjnych lub zbyt mała ich powierzchnia w drzwiach łazienkowych zaburzają cyrkulację powietrza i sprawiają, że w naszych domach możemy nie być bezpieczni. Pamiętajmy o udostępnieniu mieszkań w celu dokonania przeglądów kominiarskich w tym kontroli drożności przewodów spalinowych i wentylacyjnych.

Zgodnie z obowiązującymi przepisami o warunkach technicznych użytkowania budynków mieszkalnych, to mieszkańcy odpowiadają za napływ powietrza zewnętrznego do pomieszczeń mieszkalnych. Można go zapewnić między innymi poprzez montaż nawiewników okiennych.

W prawidłowym przebiegu procesu spalania, na przykład w piecu węglowym bądź piecyku gazowym do podgrzewu wody, potrzebna jest odpowiednia ilość tlenu.

Zatem należy zapewnić możliwość stałego dopływu świeżego powietrza do paleniska oraz swobodne odprowadzenie spalin.

Powinniśmy często wietrzyć mieszkanie szczególnie pomieszczenia, w których znajdują się urządzenia grzewcze.

Warto w mieszkaniu zainstalować czujnik tlenu węgla. Podstawowa jego funkcja to wykrywanie czadu i wydawanie sygnałów alarmowych w sytuacji wykrycia jego nadmiernego stężenia w powietrzu. Urządzenie takie można nabyć w sklepach ogólnobudowlanych, może to być „mała inwestycja w duże bezpieczeństwo”.



Czujniki tlenu węgla można zakupić w sklepach z materiałami budowlanymi.

W przypadku wystąpienia duszności, zawrotów głowy, nudności, wymiotów, oszołomienia, osłabienia, przyspieszenia czynności serca i oddychania możemy mieć do czynienia z oznakami zatrucia tlenkiem węgla. Nie należy lekceważyć takich objawów - trzeba natychmiast potwierdzić okna w mieszkaniu w celu zapewnienia dopływu świeżego powietrza oraz wezwać pogotowie ratunkowe. Zróbmy zatem wszystko aby nie dopuścić do sytuacji, w których zagrożone jest nasze zdrowie i życie. Niech nasze mieszkania będą bezpieczne.

ZMIANY W USTAWACH SPÓŁDZIELCZYCH

Z dniem 9 września 2017r. weszła w życie nowelizacja ustawy o spółdzielniach mieszkaniowych, ustawy – Prawo Spółdzielcze oraz Kodeksu postępowania cywilnego uchwalona ustawą z dnia 20 lipca 2017r. (Dz.U. z 2017r. , poz. 1596).

Z obowiązującą treścią ustaw – Prawo spółdzielcze oraz ustawy o spółdzielniach mieszkaniowych można zapoznać się m.in. na stronie internetowej www.chsm.com.pl

Chorzowska Spółdzielnia Mieszkaniowa w Chorzowie, ul. Kopalniana 4A informuje, że posiada wolne lokale mieszkalne:

Lp.	Adres lokalu	Powierzchnia /m ² /	Opis	Wartość rynkowa
1.	ul. ks. A. Kordeckiego 7A/11	54,60	3 pokoje, kuchnia, łazienka, wc, przedpokój, II piętro, ogrzewanie centralne	113 000,00 zł
3.	ul. Kaliny 76/37	36,30	2 pokoje, kuchnia bez okna, łazienka z wc, przedpokój, IV piętro, ogrzewanie piecowe	75 000,00 zł
3.	ul. Farna 11/7	72,60	2 pokoje, kuchnia, łazienka, wc, przedpokój, II piętro, ogrzewanie piecowe	105 000,00 zł

Mieszkania można oglądać po uprzednim telefonicznym kontakcie z administracjami:

poz. 1	przy ul. Krasickiego 7A	tel. 32 - 241-35-97	tel. 32 - 241-41-16
poz. 2 i 3	przy ul. Strzybnego 4	tel. 32 - 246-12-84	tel. 32 - 246-46-12

Dotychczasowych informacji udziela Dział Członkowsko-Mieszkaniowy, tel. 32 2415-208, wew. 301, 302,304.

Chorzowska Spółdzielnia Mieszkaniowa w Chorzowie, ul. Kopalniana 4A oferuje lokale użytkowe do wynajęcia - stan na dzień 18 września 2017 r.

Lp.	Adres lokalu	Powierzchnia /m ² /	Położenie
1.	ul. Stalmacha 7 lok. I	83,10	parter - budynek wielorodzinny
2.	ul. Dąbrowskiego 64A lok. II	16,00	parter - budynek wielorodzinny
3.	ul. Księcia Wł. Opolskiego 11 lok. III	131,00	parter - budynek wielorodzinny
4.	ul. T. Kościuszki 52 lok. I	87,00	parter - pawilon
5.	ul. T. Kościuszki 52 lok. VIII	31,40	pawilon - parter
6.	ul. Kazimierza Wielkiego 10	243,10	budynek wielorodzinny – parter (pow. 191,10 m ²), piwnica (52,00 m ²)

Stawka za najem lokali uzależniona jest od rodzaju prowadzonej działalności gospodarczej.

Lokale można oglądać po uprzednim telefonicznym kontakcie z administracją:

poz. 1-6	administracja MA-3	ul. Ks. bpa I. Krasickiego 7A	tel. 32 / 241 35 97	tel. 32 / 241 41 16
----------	--------------------	-------------------------------	---------------------	---------------------

Dotychczasowych informacji udziela Dział Członkowsko-Mieszkaniowy, tel. 32 / 241 52 08 wew. 301-305.

Klub "Pokolenie"
Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej
zaprasza
od 6 do 18 października 2017r
na wystawę fotografii
"NATURA I CYWILIZACJA"

Swoje prace prezentują
członkowie chorzowskiego
Koła Stowarzyszenia
Ruchu Harcerskiego
"Czuwaj"

Wernisaż z udziałem autorów
6 października 2017r
o godzinie 18:00
w klubie "Pokolenie"




Zespół Natarang
zaprasza na
„Rajze po Indyjach”
w programie:

- Pokaz i warsztaty tańca indyjskiego
- „O Indiach” przy indyjskiej herbatce i ciastku
- „Mehendi” – tatuaż wykonany henną

oraz inne atrakcje!

22.09.2017R.
GODZ. 18.00

Klub ChSM „Pokolenie”
ul. Młodzieżowa 29
Tel. 32 2419473
Wstęp wolny!

KLUB CHSM POKOLENIE
zaprasza na

**TURNIEJ
SKATA** 

O PUCHAR PREZESA
CHORZOWSKIEJ
SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ

01.10.2017 r.
godz. 9⁰⁰

Informacje:
tel. 500 835 170
507 025580

**Wielka
degustacja**

□ □ □

Kolejne spotkanie wytwórców
i miłośników domowych przetworów
i produktów kulinarnych odbędzie się
18.10.2017r. o godz. 17.00 w Klubie
ChSM "Pokolenie". Szczegółowych
informacji udziela i zapisy przyjmuje
kierownik klubu - Ireneusz Warta.

Należy zgłaszać się w siedzibie klubu
osobiście (ul. Młodzieżowa 29)
lub telefonicznie (tel. 32 241-94-73).

Filmowe „Wspomnienie”

Serdecznie zapraszamy na pokaz filmu „Wspomnienie”, który odbędzie się 27 października 2017 (piątek), o godz. 18.00 w Klubie Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej „Pokolenie”, przy ul. Młodzieżowej 29.

„Wspomnienie” jest filmem dokumentalnym, w którym ksiądz Antoni Klemens (proboszcz parafii św. Józefa w Chorzowie) wspomina postać Świętego Jana Pawła II. Autorami filmu są członkowie Młodzieżowego Klubu Filmowego „WIATRAK” pod opieką Krzysztofa Palińskiego. Klub działa w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 1 w Chorzowie. - Opowieść rozciągnięta jest w czasie i zaczyna się jeszcze w seminarium, gdzie nasz bohater poznał Karola Wojtyłę, docierając do czasu, gdy Papież zostaje Świętym – opowiada Krzysztof Paliński.

Film „Wspomnienie” jest laureatem 1 nagrody w VII edycji Ogólnopolskiego Konkursu „Archiwum Wspomnień JP2”, który odbył się w czerwcu tego roku w Warszawie.



„Żniwniak” – jesienne święto przyrody

Spółdzielczy „Żniwniak” ma już długą tradycję. Co roku – na początku października – podczas uroczystego spotkania w Klubie ChSM „Pokolenie” odbywa się uroczyste spotkanie podsumowujące konkurs na Najładniejszy Balkon i Ogródek

Przydomowy, podczas którego laureaci rywalizacji otrzymują dyplomy i upominki. Program uświetnia zawsze część artystyczna z reguły o charakterze folklorystycznym, z elementami nawiązującymi do tradycji dożynkowych.

Wszystkie osoby, które otrzymają imienne zaproszenia na październikowe spotkanie proszone są o udział w wydarzeniu.

Poniżej prezentujemy zdjęcia balkonów i ogródków nagrodzonych w poprzednim roku.



Twarzą w twarz z portretem

W Klubie ChSM „Pokolenie” 8 września br. odbył się kolejny wernisaż wystawy w ramach Galerii Spełnionych Marzeń. Swoje prace zebrane pod wspólnym tytułem - „Portrety” - zaprezentowała Alicja Saternus, chorzowianka, studentka II roku Wydziału Malarstwa i Rzeźby Akademii Sztuk Pięknych we Wrocławiu. Ekspozycję otworzył organizator i kurator wszystkich wystaw Galerii Spełnionych Marzeń, Krzysztof Łazikiewicz, który nie szczędził komplementów pod adresem autorki, podkreślając, że portret to jedna z najtrudniejszych form wypowiedzi artystycznej w malarstwie, tymczasem Alicja Saternus, mimo młodego wieku, wciąż na drodze edukacji, już teraz doskonale się w tej dziedzinie porusza i odnajduje. Młoda malarka mówi, że portret jest jej ulubionym tematem malarskim. - Zależy mi nie tylko na uchwyceniu podobieństwa modelu, ale również na pokazaniu jego emocji i charakteru – podkreśla Alicja Saternus.

Wernisażowy wieczór uświetnił krótki recital wiolonczelowy Darii Kasprzak.

- Na marzec przyszłego roku, przy okazji obchodów jubileuszu 110-lecia istnienia Chorzowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej, planuję jubileuszową, pięćdziesiątą wystawę w Galerii Spełnionych Marzeń, która funkcjonuje od 2001 roku, spełniając marzenia artystów o wrażliwych odbiorcach



relacja video na www.chsm.com.pl

i marzenia odbiorców o możliwości uczestnictwa w wydarzeniach pozwalających na obcowanie z ciekawą i niebanalną spędza-

nie wolnego czasu w towarzystwie osób o podobnych zainteresowaniach – mówi Krzysztof Łazikiewicz.



WYCIECZKA DLA SAMOTNYCH SPÓŁDZIELCÓW

W dniu 05.10.2017r. odbędzie się wycieczka do Żarek / Podlesic dla samotnych Spółdzielców. Zainteresowani członkowie Spółdzielni mogą zgłaszać swój udział w wycieczce we właściwych dla ich miejsca zamieszkania Administracjach w terminie do 29.09.2017r. Przy zapisie przyjmowana będzie odpłatność w wysokości 30 zł, która w przypadku rezygnacji nie będzie zwracana.



JURAJSKIE IMPRESJE



TRADYCJA

Złazy Rodzinne Mieszkańców Osiedli Spółdzielczych Województwa Śląskiego mają już swoją wieloletnią tradycję i są związane z szeroko rozumianym wypoczynkiem i rekreacją dla mieszkańców. W tym roku Chorzowska Spółdzielnia Mieszkaniowa zorganizowała dla swoich członków wyjazd na XXXVI Złaz z metą w Podlesicach - 02.09.2017 r.

Przygotowania do sobotniej wędrowki po Jurze Krakowsko-Częstochowskiej trwały kilka dni i towarzyszyło im miłe podniecenie. Odstraszały nieco pesymistyczne prognozy pogody: przelotne opady deszczu, temperatura 14 stopni, br... Jednak wielbiciele rajdów zaczęli kompletować peleryny i parasolki, pastować buty...

JURA KRAKOWSKO-CZĘSTOCHOWSKA

O atrakcyjności Jury Krakowsko-Częstochowskiej stanowi piękno krajobrazu, korzystne warunki klimatyczne, wysoka lesistość, wyjątkowa różnorodność szaty roślinnej i świata zwierzęcego oraz bogate formy krasowe: ostańce skalne, głębokie doliny i jary oraz liczne jaskinie. Tak różnorodne krajobrazy i kilkaset kilometrów znakowanych szlaków turystycznych zachęcają rzesze turystów pieszych, kolarzy i turystów konnych, a zimą narciarzy śladowych.

Wyżyna Krakowsko-Częstochowska to popularne miejsce wspinaczkowe, bowiem efektowne ściany skalne i jaskinie przyciągają tu rzesze alpinistów i speleologów, traktujących „skałki” jako teren treningowy. Jura jest także znakomitym terenem rekreacyjnym dla coraz popularniejszego lotniarstwa i paralotniarstwa. Waleńców obszaru dopełniają zabytki architektury – zwłaszcza ruiny zamków i sanktuaria.

UCZESTNICY

Na wczesny wyjazd autobusem (6.15!) wszyscy stawili się punktualnie. Zebrała się wesoła gromadka entuzjastów sobotniego wypoczynku: sporo dzieciaków w różnym wieku, młodzi i starsi, wszyscy

zabezpieczeni w kurtki przeciwdeszczowe i parasole, ale też i w dobre humory.

Podróż minęła w atmosferze miłego wy-czekiwania, towarzyskich rozmów i ciekawych opowieści naszego przewodnika Jana Webera.

NA SZLAKU

Pieszą wędrowkę rozpoczęliśmy Królewskim Traktem, czyli drogą pomiędzy Żarkami a Mirowem. Pogoda nam dopisała, czasami, ale rzadko, pojawiał się niewielki „kapuśniaczek”, który nie stanowił żadnej przeszkody w podziwianiu rozległego płaskowyżu z kilkoma wyniosłymi wzgórzami. Przez stulecia gościniec wykorzystywany był przez karawany kupieckie i cygańskie tabory. Trasa obecnie służy pątnikom zmierzającym do miejsc kultu.

Jedno z nich - Sanktuarium Matki Bożej Leśniowskiej Patronki Rodzin - zwiedziliśmy podczas rajdu. Cudowną figurę zobaczyliśmy w głównym ołtarzu świątyni, zachwylił nas pełen ciepła i niezwykłego uroku uśmiech na twarzy Madonny.

Po dwugodzinnej wędrowce dotarliśmy do Mirowa, gdzie podziwialiśmy malownicze ruiny, które od lat przyciągają miłośników Jury. Obecnie prowadzone są tam prace, których celem jest odbudowanie zamku.

W dobrych humorach, przy błyskach pojawiającego się od czasu do czasu słońca oraz wśród wesołych pokrzykiwań dzieciaków przeszliśmy do zamku w Bobolicach.

TURYSTYCZNE REFLEKSJE

Spacer rozgrzał wszystkich, o czym świadczą słowa jednej z uczestniczek skierowane do koleżanki: „Ciepło mi się zrobiło, to jest lepsze niż twoja siłownia”.

Marysi i Natalii, naszym kilkuletnim „księżniczkom”, najbardziej podobały się wspinaczki po głazach (sic! trzeba było uważać, żeby nie spaść).

Dobre humory i głośne wyrazy fascynacji otaczającą przyrodą towarzyszyły uczestnikom rajdu. „Jakie piękne skały i to powietrze boskie – zachwycała się pani Bożena.

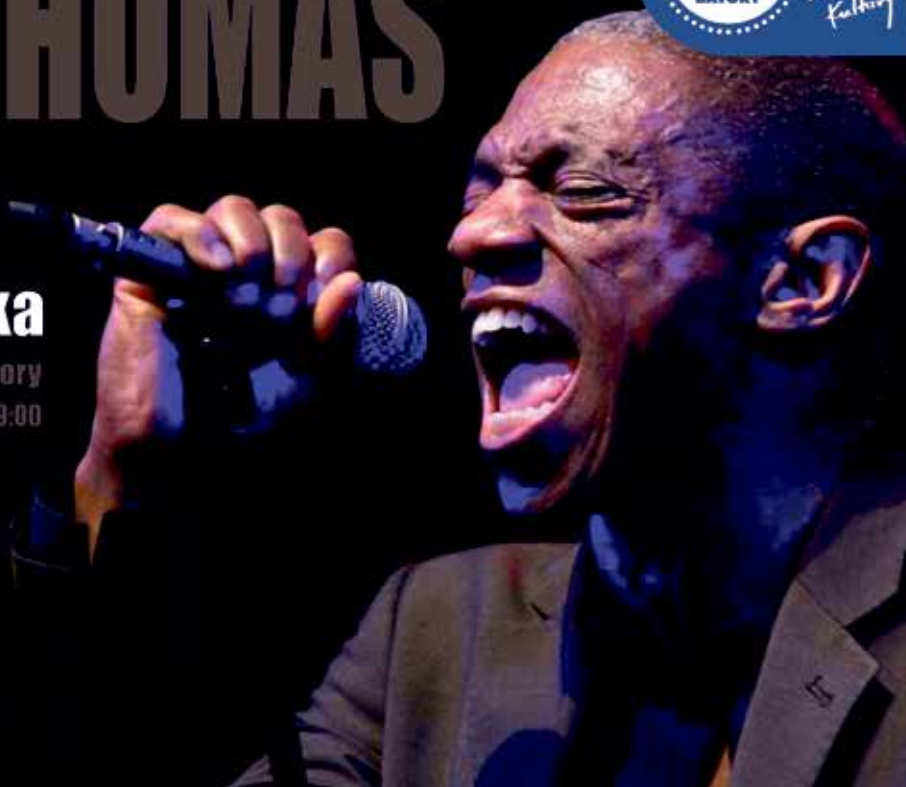
Zamek Bobolice wywarł na wszystkich bardzo duże wrażenie. Obecnie jest własnością rodziny Laseckich, która podjęła wyzwanie uratowania tego pięknego zabytku i po rewitalizacji udostępniła zwiedzającym.

Serdecznie przywitano nas na mecie w Podlesicach, gdzie dotarli już podążający innymi trasami Mieszkańcy Spółdzielni Mieszkaniowych Województwa Śląskiego. Zabawa przy muzyce, różnorodne konkursy dla dzieci pozwoliły na przyjemne spędzenie czasu.

Opady deszczu dały sygnał do powrotu, a słowa popularnej piosenki towarzyszyły miłośnikom aktywnego spędzania czasu: „Dla mnie w mieście jest za ciasno, wśród pojazdów, kurzu, spalin, ja w zieloną jadę ciszę...”

Anna Łazikiewicz






EARL THOMAS

23 października
Sala Widowiskowa MDK Batory
godz: 19:00

bilety: 40 zł
w dniu koncertu: 50 zł

41-506 Chorzów, ul. S. Batorego 6
tel. 32 2460 060, tel./fax 32 2463 937
www.mdkbatory.pl





<p>RATOWNICTWO MEDYCZNE WSPARCIE NA STARCIE KURS DOSKONAŁĄCY + SEMINARIUM</p>	<p>ZAJĘCIA W CENTRUM SYMULACJI MEDYCZNEJ</p>
<p>ZDROWIE PUBLICZNE STUDIA MAGISTERSKIE</p>	<p>POLECANE STUDIA PODYPLOMOWE BEZPIECZEŃSTWO I ZARZĄDZANIE KRYZYSOWE</p>
<p>PIELĘGNIARSTWO STUDIA LICENCJACKIE I MAGISTERSKIE</p>	<p>WWW.WSPS.PL</p>

www.pendragon.pl



PENDRAGON

Działamy od 1997 r.



OFERTA WAŻNA DO 31.08.2017 R.
PROMOCJA WE WSKAZANEJ SIECI

PROMOCJA WRZESIEŃ-PAŹDZIERNIK 2017

OKNA PCW



RABAT
DO 35%

Alu Evolution



PROMOCJA

DRZWI WEWNĘTRZNE

VICAR 10

VOSTER

ZITRON 10



RABAT DO
22%*

*Rabat nie dotyczy skrzydeł bezprzylgowych oraz rozmiaru "100"

BRAMY GARAŻOWE



CENA JUŻ OD
3280,- netto
Z MONTAŻEM*

*Oferta dotyczy bramy segmentowej:
- z napędem elektrycznym: automat Somfy + 2 piloty
- w standardowym wymiarze i kolorze,
- do powierzchni 7m²

PRZYJAZNE RATY



BGZ BNP PARIBAS

DRZWI WEJŚCIOWE

ANTYWYWĄŻENIOWE Universal 565

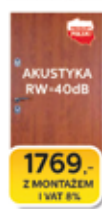


- wzór gładki
- 2 lata gwarancji
- 2 zamki trzypunktowe
- 3 bolce antywłamaniowe
- klamka, wkładki w systemie
- 1 klucza, wizer
- ościeżnica w kolorze drzwi
- 2 uszczelki
- próg ALU/PCV
- kompletny montaż

1349,-
Z MONTAŻEM
I VAT 8%



AKUSTYCZNE I WZMOCNIONE Master 56KR Rv=40 dB I klasie RC2



- zamek centralny
- zamek dodatkowy
- 3 bolce antywłamaniowe
- klamka, wkładki w systemie
- 1 klucza, wizer
- ościeżnica w kolorze drzwi
- 2 uszczelki
- próg ALU/PCV
- kompletny montaż

1769,-
Z MONTAŻEM
I VAT 8%



AKUSTYCZNE I ANTYWŁAMANIOWE Magnum 56K Rv=44 dB I klasie RC3



- zamek centralny
- zamek dodatkowy
- 14 rygli ruchomych
- 3 bolce antywłamaniowe
- klamka, wkładki w systemie
- 1 klucza, wizer
- ościeżnica w kolorze drzwi
- 2 uszczelki
- próg ALU/PCV
- kompletny montaż

2099,-
Z MONTAŻEM
I VAT 8%



DRZWI WEWNĘTRZNE

SYSTEM PRZESUWNY NAŚCIENNY



Skrzydło drzwiowe przesuwa się wzdłuż ściany po prowadnicy zamontowanej nad otworem drzwiowym lub do nadproża.

Okna | Drzwi wejściowe i pokojowe | Rolety i roletki materiałowe
Bramy | Okna, drzwi i zabudowy z Aluminium | Szafy - zabudowy wnęk

NASZE SALONY



BYTOM
UL. JÓZEF CZAKA 51
TEL.: 32 / 282 37 05



BĘDZIN
UL. KOŚCIUSZKI 29
(OBOK DWORCA PKS)
TEL.: 797 027 229



CHORZÓW
UL. DĄBROWSKIEGO 52
(NAPRZECIWI ZUS)
TEL.: 32 / 249 24 10



GLIWICE
UL. DWORCOWA 62
TEL.: 32 / 238 98 14



RUDA ŚLĄSKA (RUDA)
UL. MATEJKI 14
TEL.: 32 / 340 00 84



RUDA ŚLĄSKA (WIREK)
UL. 1-GO MAJA 194
TEL.: 32 / 340 85 26



RUDA ŚLĄSKA (HALEMBIA)
UL. PIOTRA SKARGI 114A
TEL.: 32 / 242 40 95



TARNOWSKIE GÓRY
UL. POWSTAŃCÓW ŚLĄSKICH 22
TEL.: 32 / 285 21 12



ZABRZE
UL. NIEDZIAŁKOWSKIEGO 39A
TEL.: 32 / 376 11 76

CHORZOWSKA SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA

GRAND HOME
NIERUCHOMOŚCI • UBEZPIECZENIA • FINANSE

NIERUCHOMOŚCI:

- Mieszkaniowe
- Komercyjne
- Gruntowe
- Inwestycyjne
- Rynek pierwotny i wtórny
- Mieszkania z dopłatą rządową
- Sprzedaż
- Kupno
- Wynajem
- Skup nieruchomości za gotówkę

OFERUJEMY:

- Doradztwo
- Wycena
- Pomoc w sprzedaży
- Home Staging
- Profesjonalna sesja zdjęciowa nieruchomości
- Kompleksowa obsługa transakcji
- Bezpłatne doradztwo kredytowe

Tel. 515 303 350, tel. 796 303 310
e-mail: biuro@grandhome.pl
www.grandhome.pl

ul. Wolności 48
41-500 Chorzów

Zostań Opiekunką
osób starszych w Niemczech

OPJEKUNKI
aj partners
JOB CENTER

32 395 88 83
www.ajpartners.pl
+ PREMIE ŚWIĄTECZNE

Zarobki do 1500 € na "rękę"

Meble Roberto  **Studio Mebli**
Centrum Handlowe Załęże
40-847 Katowice
ul. Bocheńskiego 69

Zakład produkcyjny
34-130 Kalwaria Zebrzydowska, ul. św. Floniana 1

www.mebleroberto.eu

Tel. 514 330 846

 **HURTOWNIA
ZNICZY I ŚWIEC**



ul. KATOWICKA 160C, 41-500 CHORZÓW

tel. 249 69 33 www.admit.pl chorzow@admit.pl

Kupon rabatowy*
5%
ważny do 30.09.2017



Największa wystawa nagrobków w Chorzowie

MODELE TRADYCYJNE I NOWOCZESNE, REALIZUJEMY INDYWIDUALNE PROJEKTY,
RZEŻBA, LITERNICTWO, METALOPLASTYKA, SCHODY, PARAPETY, BLATY, ITP.

Chorzów Batory ul. Karpacka 2
tel./fax 032 247-02-02 | tel. 501-303-628
www.kamieniarstwo.slask.pl



GABINET
FRYZJERSKO-KOSMETYCZNY
Chorzów, ul. Górnicza 15
wtorek 10⁰⁰-18⁰⁰ (na zapisy 18⁰⁰-20⁰⁰)
środa - czwartek 10⁰⁰-18⁰⁰
piątek 10⁰⁰-20⁰⁰; sobota 9⁰⁰-15⁰⁰
tel. 603-167-493; 662-955-595
W KAŻDY WTOREK DLA EMERYTÓW
I RENCISTÓW 20% RABATU.

STOMATOLOGIA

Lipińska-Sieroń & Urban-Swięś

PROTEZY na NFZ

ZAPRASZAMY JUŻ OD SIERNIA

ul. ks. Jana Gałeczki 36, Chorzów | tel.: +48 531 409 780
www.stomatologia-galeczki.pl

USŁUGI MOTORYZACYJNE

- KOMPLEKSOWE NAPRAWY POWYPADKOWE
- ROZLICZENIA BEZGOTÓWKOWE Z WSZYSTKIMI
- FIRMAMI UBEZPIECZENIOWYMI
- POMOC DROGOWA
- BLACHARSTWO
- LAKIERNICTWO
- MECHANIKA
- SAMOCHODY ZASTĘPCZE
- AUTO SKUP



41-500 CHORZÓW, ul. Krakowska 8
e-mail: ummz@onet.pl, www.ummz.pl
czynne : 8.00 - 17.00

tel. 501 498 111

Spółka MB SILESIA Świętochłowice Poszukuje do pracy:

OPERATORA Koparko-Ładowarki,
OPERATORA Żurawia Samojezdnego,
KIEROWCĘ C i C+E,
LAKIERNIKA Samochodowego
BRUKARZY, PRACOWNIKÓW FIZYCZNYCH

Oferujemy zatrudnienie w ramach umowy
o pracę oraz atrakcyjne warunki
wynagrodzenia

Prosimy o kontakt telefoniczny bądź
aplikację mailową.

mb.silesia@onet.eu

tel/fax 32 771-60-18 | tel.kom. 665-156-792

ZAKUPY NA RATY!

BGZ BNP PARIBAS

Wyprzedaż kolekcji 2017

2-KOŁA
SKLEP & SERWIS ROWEROWY

📍 **UL. KATOWICKA 121**
(OBOK STRAZY POZARNEJ)
CHORZÓW

**ZAPRASZAMY
DO 19:00**

NAJWIĘKSZY SALON ROWEROWY NA ŚLĄSKU

FIRMA KRYMAR

USŁUGI STOLARSKIE CIĘCIE,
OKLEJANIE PŁYT
HURTOWNIA PŁYT, BLATÓW
I AKCESORIÓW MEBLOWYCH
41-506 CHORZÓW
UL. WROCŁAWSKA 21
TEL 32 24-64-300 32 24-65-410
PN-PT 8.00-16.00 SOBOTA 8.00-13.00

FIRMA KRYMAR

WYNAJEM POWIERZCHNI
BIUROWYCH
MIEJSCA PARKINGOWE
BLASZANE GARAŻE DO WYNAJĘCIA
CHORZÓW
UL. PIEKARSKA 1-3
TEL 32 24-64-300 32 24-65-410
PN-PT 8.00 -16.00

**NAPRAWA PIECYKÓW
GAZOWYCH**

**SPRZEDAŻ JUNKERSÓW
Z MONTAŻEM PRZEZ
AUTORYZOWANEGO
INSTALATORA**

**INSTALACJE
WOD-KAN-GAZ**



TEL. 501 545 411, 32 2411 700

Usługi elektryczne Chorzów

elektryk z uprawnieniami SEP
504494622

więcej informacji na
www.voltage-service.eu

Usługi remontowe,
doświadczenie i solidność,

tel. 502-706-342



Zapraszam wszystkie Panie,
które szukają komfortowych i modnych stylizacji,
chcących się wyróżnić wśród modowej nudy.
Z nami będziesz zawsze na TOPIE.



Chorzów Batory
ul. Czempieła 4
pon-piąt 9.00 -16.00
sob 9.00-13.00

Sprawdź
nasze kolekcje
na FB I POLUB NAS



Z tym kuponem
10% rabatu

**KOMPLEKSOWE
USŁUGI
KAMIENIARSKIE**



41-500 Chorzów ul. 3-go Maja 151 a
tel. 32 2478 - 148, fax. 32 2418-385

**NAGROBKI Z GRANITU
W REGIONIE NAJWIĘKSZA EKSPOZYCJA**



* blaty kuchenne, parapety
* stopnie, posadzki, stoliki
* nagrobki, grobowce
* wazonny, lampki, litery

www.centrum-kamienia.com.pl

**MEBEL
GLASS**

Grafika na szkłe

Zapraszamy do nowego sklepu z ozdobami
ze szkła i ceramiki

Duży wybór świeczników,
wazonów, lampionów,
szklanych kul...!

ul. Strzelców Bytomskich 21
Chorzów, 41-500

tel: 32-2477-016
kom: 501-276-866 / 501-191-152
www.facebook.com/mebelglass

KONSENSUS

mediacje, terapia, edukacja
ul. Wolności 12

tel. 660 53 56 56
www.mediacjechorzow.pl

AUTO SKUP

CAŁE, POWYPADKOWE

**WSZYSTKO
ZA GOTÓWKĘ**

PERFECT-CARS

+48 792 960 830

RESTAURACJA
CARMEN

Komunie, Wesela, Catering,
Imprezy plenerowe

ul. Ks. Jana Gałęczyki 12, Chorzów
tel 32 241 96 34

www.carmenchorzow.pl



Nasza lokalizacja
ul. Strzelców
Bytomskich 11,
41-500 Chorzów

Umów się na wizytę
32 246 09 10



Godziny otwarcia
Pon - Pt:
8.00 - 20.00

- Profesjonalna rehabilitacja ortopedyczna i urologiczna – doświadczeni fizjoterapeuci
- Już 7 lat na rynku usług medycznych
- Na miejscu diagnostyka RTG i USG oraz leczenie ortopedyczne



Centrum
Medyczne
BESKIDZKA



poradnia POZ dla dzieci
(poradnia dzieci zdrowych i chorych)
poradnia POZ dla dorosłych
poradnie specjalistyczne

Centrum Medyczne Beskidzka
Chorzów, ul. Beskidzka 3
Tel. 32 24 1 81 88
www.zmbeskidzka.pl



ZŁOTA RĄCZKA

Wszelkiego rodzaju naprawy hydrauliczne, elektryczne, gazowe, ślusarstwo, regulacja i naprawa okien, kompleksowe remonty łazienek, kuchni, mieszkań.

NAJLEPSZY FACHOWIEC W MIEŚCIE!
TANIO – SOLIDNIE
503-427-475



Skrzydła drzwiowe
na stare ościeżnice

(ponad 30 wzorów !!!)

*nakładki na ościeżnice!
*podłogi drewniane



"DOMATOR", ul. Wincentego Pola 22, KATOWICE
tel./fax 032 254 49 98, kom. 605 416 116
www.domator.katowice.pl,
salon@domator.katowice.pl



Usługi Tapicerskie EFEKT

ul. Plac św. Jana 15, Chorzów 41-500; czynne 9.00 – 17.00; soboty 9.00 – 13.00



Polecamy:

- renowacje mebli
- zestawy 3+2+1
- rogówki rozkładane z pojemnikiem
- wersalki, tapczany
- materace na wymiar

lukasz.ruranski2@op.pl tel. 662-140-508 MEBLE NA WYMIA POMIARY I DOJAZD GRATIS

F.H.

Betina

*Bielizna
osobista*

UL. JUBILEUSZOWA 9
CHORZÓW-BATORY
(centrum handlowe przy zegarze)

tel. 32 246-87-97

TRIUMPH

HENDERSON

ITALIAN
FASHION

CHILIROSE

OBSESSIVE

MORAJ

I INNE...



CZYNNE:

10.00-17.00

sob. 10.00-13.00



godz. 9⁰⁰-17⁰⁰ ROK ZAŁOŻENIA 1990

41-500 Chorzów, ul. Wolności 49/1

tel./fax 32 2415-384

tel. kom. 693 858 628

oraz 695 374 350

www.konkret1.gratka.pl

e-mail: konkret15@wp.pl

**Biuro Obrotu
Nieruchomościami**

kupno, sprzedaż, wynajem mieszkań,
nieruchomości, lokali użytkowych.

Domy, działki w górach.
Regulacja stanów prawnych
nieruchomości.

Zarządzanie nieruchomościami

Licencja zawodowa Nr 796

DROBNE DROBNE

USŁUGI

- ABC AUTO SKUP; Dojazd do klienta tel. 508-808-307
- ANGIELSKI – KOREPETYCJE, tel. 660-717-189
- ANTENY, MONTAŻ, serwis, tel. 501-305-770.
- ARCHITEKTURA, PROJEKTOWANIE wnętrz, tel. 695-609-002
- BERETTA, KOTŁY, PODGRZEWACZE – serwis, pierwsze uruchomienie kotłów kondensacyjnych, tel. 505-767-107, 32 247-42-39
- CAŁODOBOWO AWARIE, naprawy - piecyków gazowych (Vaillant, Junkers, Termet) i instalacji wodnych, kanalizacyjnych, C.O., elektrycznych; remonty łazienek, tel. (32) 241-99-81, 601-477-527
- CAŁOROCZNE USŁUGI remontowe – doświadczenie i solidność, tel. 502-706-342
- CHEMIA, MATEMATYKA, tel. 609-313-634
- CZYSZCZENIE DYWANÓW, tapicerek, wykładzin, solidnie, tel. 606-274-056
- DROBNE PRACE domowe i ogrodowe tel. 662-388-389
- ELASTYCZNA POŻYCZKA, dojazd, tel. 780-116-672
- ELEKTRYK USŁUGI, tel. 664-967-550.
- GAZOWE URZĄDZENIA, naprawa, konserwacja, montaż, tel. 608-696-924
- HYDRAULIK, ELEKTRYK, GAZ 24h, tel. 799-066-346
- JUNKERS TERMET - naprawa, konserwacja, wymiana, tel. 733-336-959
- JUNKERSY, VAILLANTY, Termety – montaż, naprawa, konserwacja, miedziane instalacje wodne i gazowe, tel. 783-367-264
- KOREPETYCJE j. francuski. Lekcje u ucznia/nauczyciela/na Skypie, na każdym poziomie, tel. 503-842-241
- KOREPETYCJE – matematyka, chemia – tel. 505-829-382, www.epsilon-korepetycje.pl - dojazd gratis
- KOMPUTERY, POMOC, technik – informatyk, tel. 503-303-540
- KOMPLEKSOWE REMONTY, tel. 508-506-721
- KOMPLEKSOWE REMONTY mieszkań – tomaszka71@o2.pl, tel. 501-573-004
- KUPIE ANTYKI – STAROCIE, oraz stare skrzypce, tel. 502-670-037
- LOGOPEDA – TERAPIA dzieci i dorosłych dojazd, tel. 660-717-189
- ŁAZIENKI, USŁUGI remontowe, tel. 512-317-944
- MEBLE NA WYMIAR, kuchnie, zabudowy wnęk, tel. 503-592-364
- NAPRAWY TELEWIZORÓW u klienta tel. 603-898-300
- NIEMIECKI tel. (32) 256-41-39
- NOWE CHWILÓWKI tel. 694-221-536
- OKAZJA! NA SPRZEDAŻ mieszkania w stanie deweloperskim oraz lokal użytkowy w kamienicy po generalnym remoncie Chorzów Centrum ul. Powstańców, tel. 503-670-935
- POTRZEBUJESZ TRANSPORTU? Wykonujemy przewóz rzeczy i przeprowadzki, punktualnie i terminowo. Posiadamy ubezpieczenie przewoźnika. Zadbamy o profesjonalne zabezpieczenie ładunku. Zadzwoni, tel. 530-620-850
- PRZEPROWADZKI KOMPLEKSOWE utylizacja, tel. 32 220-64-27, 531-944-531
- REMONTY KOMPLEKSOWE, kafelkowanie, tel. 696-105-276

- REMONTY KOMPLEKSOWE, kafelkowanie, hydraulika, tel. 511-638-650
- SPRZĄTANIE, MYCIE okien, tel. 602-136-376
- TANIO, MYCIE okien, sprzątanie, tel. 793-950-678
- USŁUGI ELEKTRYCZNE Chorzów – elektryk z uprawnieniami SEP – tel. 504-494-622, więcej informacji na www.bardzopomocni.pl
- ZATRUDNIĘ POMOC do ogródka w Chorzowie, tel. 693-118-837.
- ZŁOTA RĄCZKA – drobne naprawy (np. elektryka, hydraulika, tapicerek, ślusarstwo, budowlanka, regulacja okien), kompleksowe remonty, tanio i solidnie, tel. 503-427-475.

SPRZEDAM, KUPIĘ, ZAMIENIĘ

- Sprzedam dom – Świętochłowice – Hugona, tel. 605-234-583.
- Zamienię mieszkanie PGM - 76 m², 3 pokoje, kuchnia, WC, balkon, III piętro w centrum Chorzowa na mniejsze - 2 pokojowe na I lub II piętrze. Spłacę zadłużenie. Tel.: 507-087-549.
- Sprzedam lokal użytkowy własnościowy o pow. użytkowej 36,10 m² - II piętro (winda), 1 pokój z zabudowaną loggią, duża łazienka z WC, przedpokój. Lokal idealny na biuro lub gabinet - Chorzów, rejon Os. Klimzowiec, ul. Ryski. tel. 601-469-296.
- Sprzedam mieszkanie spółdzielcze własnościowe w centrum miasta Chorzowa osiedle „Irys” o pow. 61 m², 3 pokoje, kuchnia, pomieszczenia sanitarne, komórka lokatorska, II piętro, mieszkanie wymaga remontu. Cena do uzgodnienia. tel. 604-218-966.
- Kupię mieszkanie kawalerkę jedno lub dwupokojowe o pow. 40 m² w dobrej dzielnicy, wysoki parter. Najchętniej na osiedlu „Ruch” może być z działką przydomową. Cena do uzgodnienia. tel. 604-218-966.
- Kupię działkę ogrodową, najchętniej ogródki działkowe „Klimzowiec” tel. 604-218-966
- Zamienię mieszkanie komunalne 2 pokojowe o pow. 41,94 m² w Chorzowie Batorem na większe, III piętro w bloku z C.O. piwnica oraz część strychu - na mieszkanie 3 lub 4 pokojowe o pow. ok. 50-60 m² z C.O. w bloku po termomodernizacji. Możliwość spłaty zadłużenia. tel. 690-072-287 lub 793-260-760 po godz. 17.00.
- Zamienię mieszkanie własnościowe w Chorzowie Batorem, ul. Czempieła, I piętro, 37 m², 1 pokój, wyremontowane, umeblowane, od wprowadzenia się - na mieszkanie o takim samym standardzie w Centrum Chorzowa, AKS, Klimzowiec, os. Różanka lub os. Tysiąclecia. tel.: 502-206-213, 504-026-557.
- Pilnie zamienię mieszkanie, własnościowe, komfortowe, 42 m², II piętro, w Chorzowie, 2 pokoje, kuchnia, balkon - na mieszkanie mniejsze w zasobach ChSM. tel.: 697-960-844.
- Sprzedam mieszkanie 38 m² na Klimzowcu, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, WC, C.O., cena do uzgodnienia. tel. 609-541-884 – po 15.00.
- Do wynajęcia mieszkanie, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, 52,10 m², na os. Różanka, IV piętro. tel. 507-087-100.
- Zamienię mieszkanie spółdzielcze ChSM przy ul. Słowińskiej – blok 4 piętrowy, 3 pokoje, I piętro, C.O., balkon, 44 m² na mieszkanie 2 pokojowe o podobnym lub mniejszym metrażu w budynku z windą lub na parterze najlepiej w okolicach os. Klimzowiec. tel. 504-964-361.
- Zamienię mieszkanie 2 pokojowe mieszkanie na os. Irys (kuchnia, łazienka, C.O., pow. 46,2 m²) na mniejsze (kuchnia, łazienka, C.O.) tel.: 690-418-671.
- Kupię mieszkanie w Chorzowie 2 lub 3 pokoje w bloku, C.O., bez pośredników tel. 533-345-305.
- Zamienię mieszkanie 51 m², własnościowe, słoneczne, 2 pokoje, kuchnia, łazienka, na mniejsze do 38 m² (może być ślepa kuchnia), ten sam standard, wysoki parter lub I piętro. tel.: 32 241-67-99, 601-306-417.
- Zamienię mieszkanie 2 pokojowe własnościowe 38 m² na ul. Brzozowej na 4 pokojowe, najchętniej na tym osiedlu, spłacę zadłużenie, dopłacę różnicę lub kupię 4 pokojowe mieszkanie na tym osiedlu. tel. 511-997-043.
- Zamienię pilnie mieszkanie 2 pokojowe 38 m² własnościowej na 4 pokojowe najchętniej na ul. Brzozowej. Dopłacę różnicę lub spłacę dług. tel. 511-997-043.
- Sprzedam mieszkanie o pow. 35 m², kawalerka, wysoki parter, własne C.O., blok 2-piętrowy, ocieplony, z zasobów ChSM, ciche i spokojne osiedle blisko centrum - ul. Wróblewskiego. tel.: 601-481-463.
- Zamienię własnościowe mieszkanie 48 m² po generalnym remoncie - 2 pokoje, w pełni wyposażona kuchnia, przedpokój i łazienka. Interesuje mnie mieszkanie 3-4 pokojowe w bloku. Pomogę w formalnościach, spłacę zadłużenie, dam odstępnę. tel. 501-317-801.
- Sprzedam mieszkanie w Chorzowie 47,22 m², 2 pokoje, balkon IV piętro /X. tel. 790-247-929.
- Sprzedam mieszkanie spółdzielcze własnościowe M3, 37,41 m², Centrum koło Teatru, z C.O. miejskim, po remoncie. Cena 133 tys. zł. tel. 694 262 695.
- Sprzedam mieszkanie własnościowe w Chorzowie II, M3, zasoby ChSM, umeblowane i wyposażone, widna kuchnia. tel. 604-848-901.
- Wynajmę pomieszczenie lokalowe 20 m², C.O., Chorzów ul. Kazimierza 8. tel. 509-439-305.
- Sprzedam mieszkanie w Chorzowie Batorem przy ul. Karpackiej w zasobach ChSM, 2 pokoje + kuchnia, 35 m² C.O., na I piętrze, niski blok, niskie opłaty mieszkaniowe. Dobrze skomunikowane, słoneczne. Tel. 697-596-713.
- Do wynajęcia od zaraz atrakcyjna kawalerka w centrum Chorzowa, okolice Góry Redena. Mieszkanie w pełni umeblowane, wyposażone w sprzęt AGD, TV kablową, internet. Pod blokiem miejsca parkingowe. tel. 691-637-333.
- Sprzedam mieszkanie spółdzielcze w Chorzowie Batorem, 2 pokoje, 46 m², I piętro. Mieszkanie wymaga remontu. Cena 90 tys. (do negocjacji) – bez pośredników. tel. 793-524-988.
- Sprzedam mieszkanie spółdzielcze – własnościowe przy ul. Rycerskiej 4 o pow. 44,10 m², II piętro w zasobach ChSM, 3 pokoje, kuchnia, łazienka z toaletą, przedpokój, balkon. Cena 145.000 tys. – do negocjacji tel. 515-509-631.
- Sprzedam mieszkanie własnościowe o pow. 58,50 m² w Chorzowie Batorem przy ul. Berna. 2 pokoje, kuchnia, łazienka z WC, przedpokój, 4 piętro, ogrzewanie C.O. gazowe. Jeden z pokoi został dodatkowo przedzielony płytą na 2 mniejsze. Cena do uzgodnienia. tel.: 602-703-206 w godz. 17.00-19.30.
- Sprzedam mieszkanie własnościowe 2 pokojowe o pow. 35 m² przy ul. Urbanowicza. Tel. 697-808-040.
- Bez pośredników sprzedam mieszkanie 2 pokoje 52,5 m² na II piętrze z windą, C.O., duży balkon, po kapitalnym remoncie do wprowadzenia od ręki tel.533-345-305.
- Bez pośredników sprzedam mieszkanie w Zabrze, wyremontowane i wyposażone - do wprowadzenia, blok 2 pokoje z C.O. tel. 533-345-305
- Do wynajęcia mały lokal użytkowy w Chorzowie, tel. 509-714-552.
- Do wynajęcia słoneczne, przestronne, 2 pokojowe mieszkanie, Chorzów Batory, ul. Brzozowa, drugie piętro, winda, 52 m², duża kuchnia z wyposażeniem, łazienka z pralką oraz balkon. Mieszkanie odświeżone, okna plastikowe, tel. 662-813-334

REKLAMA

W WIADOMOŚCIACH SPÓŁDZIELCZYCH

SKUTECZNA I TANIA

tel. 32 241 33 74



WYCENA NIERUCHOMOŚCI DLA CELÓW:

- transakcji kupna - sprzedaży
- bankowych (zabezpieczenia kredytu)
- sądowych (m.in. postępowanie spadkowe)

Rzeczoznawca majątkowy

upr. 2552, tel. 604 932 178

mail: jwolny@legeartis.co www.legeartis.co

POGOTOWIE KOMPUTEROWE NAPRAWA KOMPUTERÓW USŁUGI INFORMATYCZNE

Dziś zgłoszenie - dziś naprawa!
Dojeżdżamy wszędzie!
Porady telefoniczne GRATIS!

Zadzwoń 530-004-530

Kupię udziały
w kamienicy.
Może być pod zarządem
PGM, wartość udziału
bez znaczenia.
tel. 512-448-902



nr licencji 12985

NIERUCHOMOŚCI

■ **SKUP MIESZKAŃ ZA GOTÓWKĘ** m.in zadłużonych, w egzekucji komorniczej, z obciążoną hipoteką etc.

■ **SKUTECZNE POŚREDNICTWO, DORADZTWO**

SJ Mobil bis sp. z o.o.

41-106 Siemianowice Śl. - Bytków, ul. Wróblewskiego 19

tel. biuro: 32 608 07 14 Dorota: 509 498 648 Łukasz 509 077 579

SKUP MIESZKAŃ

- natychmiastowa płatność gotówką
- spłata zadłużeń, hipotek, zajęć komorniczych itp.
- wolne lokale zastępcze i zamiany
- pomoc w uregulowaniu stanu prawnego

Chorzów, ul. Gąteczki 45, tel. 508-077-284

www.skupmieszkanlask.pl

Biurowie Handlowe **KONKRET** Obrót Nieruchomościami ROK ZAŁOŻENIA - 1990

41-500 Chorzów,
ul. Wolności 49/1
tel./fax 241-53-84,
tel. kom. 693 858 628 oraz 695 374 350
godz. 9.00-17.00
www.konkret1.gratka.pl
e-mail: konkret15@wp.pl

Mieszkania do sprzedaży

- Chorzów Batory, ul. Czempieła, 3 pokojowe, 50 m², cena: 164.000,-
- Chorzów, os. Irysa, 3 pokojowe, 60 m², cena: 175.000,-
- Chorzów, os. Pnioki, 4 pokojowe, 72 m², cena: 225.000,-

Mieszkania do wynajęcia

- Chorzów - 1, 2 pokojowe w cenie od 1.000,- + media

Domy do sprzedaży

- Mazury, okolice Pisz - dom parterowy + budynek gospodarczy na działce 1646 m², cena: 190.000,-
- Świętochłowice os. Hugoberg, dom w zabudowie szeregowej, cena: 480.000,-
- Częstochowskie, gmina Przyrów, dom o pow. 80 m² położony na działce o pow. 1700 m², cena: 329.000,-
- Kałowice - Panewniki, dom w zabudowie bliźniaczej o pow. 219,30 m² nadający się na siedzibę firmy, cena: 850.000,-

Działki do sprzedaży

- Boronów/Dębowa Góra, działka budowlana o pow. 1500 m², cena 55.000,-
- Gierałtowiec/Gliwice, działka budowlana o pow. 2215 m², cena 90,-/m²

Poszukujemy mieszkań, domów i działek dla klientów naszego biura

Zapewniamy pomoc w wyborze najkorzystniejszego kredytu hipotecznego

Pomagamy w uregulowaniu stanu prawnego nieruchomości

www.konkret1.gratka.pl

Szkoła Języka Angielskiego



My English Place

ul. Jasna 23 (Osiedle Ruch)
tel. 609-897-907 601-416-308
biuro@myenglishplace.pl
www.myenglishplace.pl

niewielkie grupy 4-8 osób
domowa przyjazna atmosfera
troska o każdego ucznia i jego rozwój
opieka metodyczna stały kontakt z rodzicami

NOWOŚĆ!
Kursy robotyki
Lego Mindstorms



ADOM
Finanse
Nieruchomości

- Masz długi?
- Nie potrafisz już spłacać pożyczek?
- Jesteś w pętli kredytowej?

POZBAŹ SIĘ WINDYKACJI!

tel. 530 618 799
Katowice Al. Korfańskiego 9 I p. / 113
„ADOM – finanse jak trzeba”

MMC Nieruchomości +



UL. S. BATOREGO 48/214
CHORZÓW 41-506

SKUP MIESZKAŃ,
SPRZEDAŻ, WYNAJEM,
ZAMIANA NIERUCHOMOŚCI.

ZAPRASZAM DO WSPÓŁPRACY
W ZAKRESIE POŚREDNICTWA I DORADZTWA.
MICHAŁ MARCINIAK

+48 32 307 70 17 +48 506 106 426 biuro@mmc-nieruchomosci.pl www.mmc-nieruchomosci.pl

AAS
AUTOMOTIVE ASSEMBLY SYSTEMS

CHORZÓW / OD ZARAZ!

Praca na produkcji
System zmianowy

Szczegółowe informacje:
tel. 514-008-028

Szkoła Nurkowania dla Dzieci od 8 lat
Delfinek-Scuba




f /delfinekScuba

Zajęcia praktyczne
na basenach: **Chorzów, Bytom,
Świętochłowice**

Adres szkoły:
Delfinek - Scuba
ul. Targowa 5, 41-503 Chorzów

Zapisy pod numerem telefonu 515 621 914
www.delfinek-scuba.pl

**PRACUJ JAKO OPIEKUN/KA SENIORÓW
NIEMCY • ANGLIA**

PROMEDIC24

GWARANTUJEMY:

- Wysokie zarobki, specjalne bonusy.
- Bezpieczną i legalną pracę.
- Transport, mieszkanie i wyżywienie.
- Całodobowe wsparcie telefoniczne.
- Szkolenia podnoszące kwalifikacje: językowe i opiekuńcze.

Skontaktuj się z nami!

Katowice, ul. Kościuski 49 506 288 940

ELEKTRYK-USŁUGI
TEL. 662-653-111

wymiana tablic licznikowych-bezpiecznikowych,
usuwanie awarii elektrycznych, instalacje
elektryczne, wymiana-modernizacja, pomiary

Czyszczenie dywanów,
tapicerek, wykładzin, solidnie,
tel. 606-274-056

Okna PCV, regulacja, naprawa,
wymiana uszczelek, montaż nowych,
tel. 602-314-720

DROBNE NAPRAWY DOMOWE
przeróbki wod.-kan.,
prace remontowe, usuwanie awarii,
tel. 508-506-721 lub 32 246-12-22

AUTO SKUP
osobowe, dostawcze, stan obojętny
tel. 660-476-276
płatymy gotówką **CHORZÓW**



INFORMATOR

CENTRALA ChSM:

32 241 42 71 do 3; 32 241 52 08;
32 241 05 28

- sekretariat prezesa i dyrektora ds. ekonomicznych:
32 241 68 56; fax: 32 241 60 12
- dyrektor ds. techn. i eksploatacji:
32 241 14 26

ADMINISTRACJE ChSM

- os. Żołnierzy Września, ul. Lompy 11
tel. 32 241 59 83; 32 349 66 66
- os. Chorzów Batory ul. Strzybnego 4
tel. 32 246 46 12, 32 246 12 84
- os. Centrum, ul. Krasickiego 7a
tel. 32 241 35 97, 32 241 41 16
- os. Różana - Gałeczki, ul. Gałeczki 41
tel. 32 241 95 62, 32 241 98 13

INNE

- POGOTOWIE AWARYJNE
Zakład Robót Konserwacyjno-Remontowych: 504 095 977, 32 246 48 16
- Klub ChSM „Pokolenie” ul. Młodzieżowa 29,
tel. 32 241 94 73

POGOTOWIA

- ratunkowe: 999 (112 z tel. komórkowego)
- Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej ADO-MED 2 przy ul. Stefana Batorego 19 (nr tel. 32 784 35 20 i tel. 32 784-35-22).
- energetyczne i oświetlenia ulic: 991, 32 303 03 03,
- wod.- kan.: 32 241 32 77, 32 770 37 00
- dźwigowe (całodobowe): 0 601 515 812
- gazowe 32-245-20-55
- Zakład urządzeń dźwigowych „Eldźwig”:
32 241 60 58

- Spółdzielnia Kominiarzy: 32 241 18 48, 32 266 60 84-5
- Dział Usług: 32 266 76 12
- Straż Pożarna: 998, 32 241 10 08
- Komenda Miejska Policji: 32 771 52 00
- Straż Miejska: 32 241 61 45

GODZINY PRACY ChSM

poniedziałek, wtorek, czwartek
od 7.00 do 15.00
środa od 7.00 do 17.00
piątek 7.00 do 13.00

DYŻURY RADY NADZORCZEJ

- poniedziałek: 14.00 - 15.00
- środa: 15.30 - 16.30

DYŻURY RAD OSIEDLI

- Rada Osiedla „Żołnierzy Września”
- w każdą środę od godz. 16.00 do 17.00
- Rada Osiedla „Chorzów Batory”
- w każdą środę od 16.00 do 17.00
- Rada Osiedla „Centrum” - w każdą środę od 16.00 do 17.00
- Rada Osiedla „Różana- Gałeczki”
- w każdą środę od 16.00 do 17.00

DYŻURY KAS*:

Dyrekcja Spółdzielni, ul. Kopalniana 4a

Kasa na parterze czynna:
w poniedziałki, wtorki i czwartki od 7.00 do 14.30,
w środy od 7.00 do 16.30,
w piątki od 7.00 do 12.30,
Przerwy: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 10.00 do 10.15 i od 13.00 do 13.30
w środy od 10.00 do 10.15 i od 14.00 do 14.30
w piątki od 9.15 do 9.30 i od 11.00 do 11.30

Kasa na I piętrze czynna przez przez ostatnie 10 dni roboczych każdego miesiąca:
w poniedziałki, wtorki i czwartki od 7.00 do 14.30
w środy od 7.00 do 16.30,
w piątki od 7.00 do 12.30
Przerwy: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 10.30 do 10:45 i od 13.30 do 14.00
w środy od 10.30 do 10.45 i od 14.30 do 15.00
w piątki od 9.30 do 9.45 i od 11.30 do 12.00

Kasy w Administracjach Osiedli „Centrum”, ul. Krasickiego 7a, „Różana-Gałeczki”, ul. Ks. Gałeczki 41.

czynne: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 7.00 do 14.30,
w środy od 7.00 do 16.30,
w piątki od 7.00 do 12.30.
przerwy: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 10.00 do 10.15 i od 12.30 do 13.00
w środy od 10.00 do 10.15 i od 14.30 do 15.00,
w piątki od 9.15 do 9.30 i od 11.00 do 11.30.

Kasa w Administracji Osiedla „Chorzów-Batory”, ul. Strzybnego 4,

czynna: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 7.00 do 14.30,
w środy od 7.00 do 16.30, w piątki od 7.00 do 12.30.
przerwy: w poniedziałki, wtorki i czwartki od 10.00 do 10.15 i od 12.30 do 13.00
w środy od 10.00 do 10.15 i od 14.00 do 14.30,
w piątki od 9.15 do 9.30 i od 11.00 do 11.30.

SPRZEDAŻ I SERWIS
ZAPRASZAMY



Husqvarna

Niezawodni w zieleni

AUTORYZOWANY DILER ORAZ SERWIS

P.H.U. ELTECH, Chorzów, Plac Mickiewicza 3
tel.: 32/ 249 73 08, kom: 668 436 260

SERWIS RTV
NAPRAWA SPRZĘTU RTV

TELEWIZORY LCD, PLAZMA
MONTAŻ ANTEN

MONITORY, KAMERY I APARATY
KUCHENKI MIKROFALOWE
ODTWARZACZE DVD/CD
LAPTOPY, DVB-T

CHORZÓW UL. KOŚCIUSZKI 8

BEZPŁATNY DOJAZD DO KLIENTA TEL. 32-2545-525
UDZIELAMY GWARANCJI 601-747-505

CHORZÓW, STYCZYŃSKIEGO 22
tel, fax: 32 241-19-02
www.pzmotchorzow.pl



STACJA KONTROLI
POJAZDÓW A,B,T,E
do 3,5 t również zasilane gazem

NAUKA JAZDY
Tel. 609 270 690

SERWIS RTV
NAPRAWA
SPRZĘTU RTV
MONTAŻ ANTEN

TELEWIZORY - PLAZMA, LCD • KAMERY
• APARATY CYFROWE • PILOTY • SAT • DVB

DOJAZD NA TERENIE CHORZOWA **GRATIS**
DLA STAŁYCH KLIENTÓW RABATY
TEL. 609-645-514

domena
nieruchomości

Zarządzanie, kupno,
sprzedaż, wynajem
(32) 24-15-279, 506-146-876
www.agencja-domena.pl
Chorzów ul. Wolności 56/3

INTERNET
JUŻ OD
25,20 zł

TELEFONIA
JUŻ OD
1,00 zł

30 lat

GRUPA
TELEKOMUNIKACJA
TELPOL
Chorzów, ul. Racjonalizatorów 10
MULTIMEDIALNA

tel. 32 789 60 30
www.telpol.net.pl

EXTRA CENY

Firma polska

Informacja handlowa zawarta w tej reklamie nie stanowi zobowiązania prawnego w rozumieniu artykułu 66 Kodeksu cywilnego.